

 Republika Hrvatska  
Pravobranitelj za djecu 

[info@dijete.hr](mailto:info@dijete.hr)

**[www.dijete.hr](http://www.dijete.hr)**

Cerna  
lipanj 2013.

# ŽIVJETI DJEČJA PRAVA U RAZREDNOJ NASTAVI



**perspektiva  
Ureda pravobraniteljice za djecu**

**Sanja Vladović  
savjetnica pravobraniteljice za djecu**

# LJUDSKA I DJEČJA PRAVA



- Civilizacijska i općeljudska tekovina
- Cilj je zaštita jedne od najranjivijih skupina u društvu, a to su djeca
- Djeca su ujedno i najdragocjeniji potencijal svakog društva
- Način funkcioniranja sustava zaštite najslabijih u društvu ujedno je i najbolji pokazatelj razvijenosti demokracije i tog društva općenito

# USTAV REPUBLIKE HRVATSKE

**SVE HRVATSKE GRAĐANE OBVEZUJE  
NA POŠTOVANJE, ZAŠTITU I PROMICANJE  
LJUDSKIH PRAVA**

**Prava djece** podvrsta su ljudskih prava.

**Oko petina  
ukupnog stanovništva Hrvatske čine djeca**



# KONVENCIJA O PRAVIMA DJETETA

Usvojena na 44. zasjedanju Generalne skupštine Ujedinjenih naroda,  
20. studenoga 1989. godine



*the human rights of children*

Republika Hrvatska  
stranka od 1991. godine

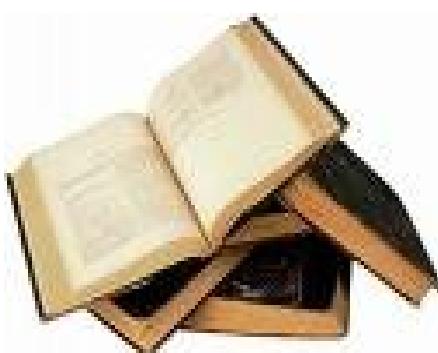
Prema odredbama Ustava RH  
**Konvencija ima iznadzakonsku snagu**  
i obvezuje države potpisnice  
na pridržavanje njenih odredaba.

# KONVENCIJA:

- Univerzalni standardi koje država stranka Konvencije mora jamčiti **SVAKOM** djetetu
- Pravni akt koji ima snagu zakona i obvezuje stranke na pridržavanje njezinih odredbi
- Popis obveza odraslih i društvenih čimbenika prema djetetu koje države **moraju** ispunjavati u cilju njegove zaštite
- Uključuje pravo nadziranja primjene u državama koje su je prihvatile i ratificirale

# KONVENCIJA:

- Prava djeteta moraju poznavati i uzimati u obzir **svi** građani države
- Bezuvjetno ih moraju znati i poštivati svi koji **žive i rade** s djecom (roditelji, odgojitelji, učitelji)
- Prvenstveno voditi računa o **interesima djeteta**
- Zakonodavnim i upravnim mjerama osigurati djetetu zaštitu kakva je **prijeko potrebna** za njegovu dobrobit
- Pravo na obrazovanje – razvojno pravo, čl. 28 – sva djeca





**“Primjena Konvencije nije stvar izbora,  
dobrotvorstva ili milosrđa,  
nego ispunjavanja pravnih obveza.”**

# Prema Konvenciji djetetom se smatra svaka osoba mlađa od 18. godina

**Art. 1** Everyone under 18 years of age has all the rights in this Convention.

**Art. 2** The Convention applies to everyone whatever their race, colour, sex, whatever they think or whatever type of family they come from.

**Art. 3** All organisations concerned with children should work towards what is best for each child.

**Art. 4** Governments should make these rights available to all.

**Art. 5** Children have a right to respect the rights and responsibilities of parents to direct and guide their children so that, as they grow, they learn to use their rights properly.

**Art. 6** All children have the right to life. Governments should ensure that children survive and develop healthily.

**Art. 7** All children have the right to a healthy upbringing, name, and nationality. Also the right to know and, as far as possible, to be cared for by their parents.

**Art. 8** Governments should support alternative forms of care, particularly in families where children are growing up.

**Art. 9** Children should not be separated from their parents unless it is for their own good. For example, if a parent is threatening or neglecting a child. Children whose parents have separated have the right to stay in contact with both parents, unless this might hurt the child.

**Art. 10** Families who live in different countries should be allowed to move between those countries so that parents and children can live together, or get back together as quickly as possible.

**Art. 11** Governments should take steps to stop children being taken out of their own country illegally.

**Art. 12** Children have the right to say what they think should happen, when adults are making decisions about them, and to have their opinions taken into account.

**Art. 13** Children have the right to get and to share information, as long as the interests of not damaging to others are observed.

**Art. 14** Children have the right to think and believe what they want, and to practice their religion, as long as they are not stopping other people from respecting their rights. Parents should tell their children on these matters.

**Art. 15** Children have the right to meet together and to join groups,

and organisations, as long as this does not stop other people from enjoying their rights.

**Art. 16** Children have a right to privacy. The law should protect them from attacks against their way of life, their good name, their beliefs and their homes.

**Art. 17** Children have the right to reliable information that is easy to understand, media, television, radio, and newspapers should provide information that children can understand, and should not promote materials that encourage violence.

**Art. 18** Both parents share responsibility for bringing up their children, and should cooperate together as much as possible. Governments should help parents to support them, especially if both parents work.

**Art. 19** Governments should ensure that children are properly cared for, and protected from abuse, violence, discrimination and neglect by their parents, or anyone else who looks after them.

**Art. 20** Children who cannot be looked after by their own family should be looked after properly by people who respect their rights, and treat them kindly.

**Art. 21** When children are adopted the law should say what is best for them. The same rules should apply whether the children are adopted in the country where they were born, or if they are taken to the intended country.

**Art. 22** Children who come into a country as refugees should have the same rights as children born in that country.

**Art. 23** Children who have any kind of disability should have special care and support, so that they can live full and independent lives.

**Art. 24** Children have the right to grow, carry out their activities, to play, rest, go to school and a decent home, as well as stay healthy. Rich countries should help poorer countries achieve this.

**Art. 25** Children who are looked after by their local authority, rather than their parents, should have their situation reviewed regularly.

**Art. 26** The Government should provide older members of the community with care and support.

**Art. 27** Children who are disabled or handicapped should receive legal help. These services for children should only be used for the most serious offences.

**Art. 28** If the laws of a particular country protect children better than the articles of the Convention, then those laws should take precedence. The Government should try to protect and defend children.

and their physical and mental health.

**Art. 29** The Government should help families who cannot afford to provide this.

**Art. 30** Children have a right to a primary education. Discipline in schools should respect students' human dignity. Primary education should be free. Secondary education should help prepare students for further training.

**Art. 31** Education should develop each child's personality and talents to the full. It should encourage children to respect their parents, and their own and other cultures.

**Art. 32** Children have a right to learn and use the language and customs of their culture or those that are shared by the majority of people in the country in which they live.

**Art. 33** All children have a right to relax and play, and to join in a wide range of activities.

**Art. 34** The Government should prevent children from work that is dangerous or would harm their health or their education.

**Art. 35** The Government should provide ways of protecting children from dangerous drugs.

**Art. 36** The Government should protect children from sexual abuse.

**Art. 37** The Government should not allow children under 18 to join the army. Children in war zones should receive special protection.

**Art. 38** Children who have been neglected or abused should receive special help to restore their self-respect.

**Art. 39** Children who are accused of breaking the law should receive legal help. These services for children should only be used for the most serious offences.

**Art. 40** If the laws of a particular country protect children better than the articles of the Convention, then those laws should take precedence.

**Art. 41** The Government should try to protect and defend children.

and their physical and mental health.

**Art. 42** The Government should help families who cannot afford to provide this.

**Art. 43** Children have a right to a primary education. Discipline in schools should respect students' human dignity. Primary education should be free. Secondary education should help prepare students for further training.

**Art. 44** Education should develop each child's personality and talents to the full. It should encourage children to respect their parents, and their own and other cultures.

**Art. 45** Children have a right to learn and use the language and customs of their culture or those that are shared by the majority of people in the country in which they live.

**Art. 46** All children have a right to relax and play, and to join in a wide range of activities.

**Art. 47** The Government should prevent children from work that is dangerous or would harm their health or their education.

**Art. 48** The Government should provide ways of protecting children from dangerous drugs.

**Art. 49** The Government should protect children from sexual abuse.

**Art. 50** The Government should not allow children under 18 to join the army. Children in war zones should receive special protection.

**Art. 51** Children who have been neglected or abused should receive special help to restore their self-respect.

**Art. 52** Children who are accused of breaking the law should receive legal help. These services for children should only be used for the most serious offences.

**Art. 53** If the laws of a particular country protect children better than the articles of the Convention, then those laws should take precedence.

**Art. 54** The Government should try to protect and defend children.

## sva djeca

### imaju

## temeljna, nedjeljiva,

## međusobno ovisna i

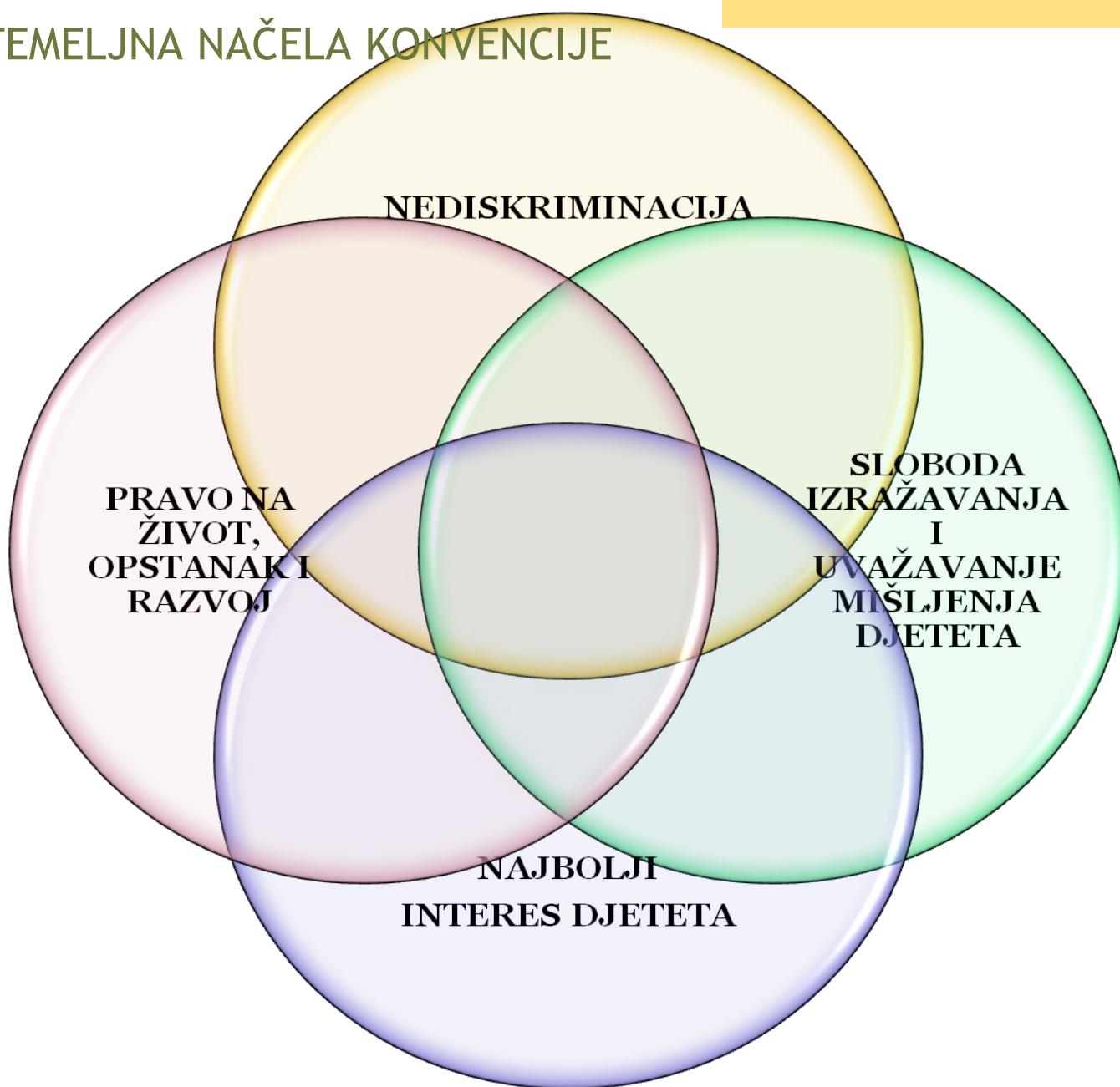
## jednako važna prava

## koja im rođenjem pripadaju

## bez ograničenja,

## te pokrivaju sva područja njihova života

## ČETIRI TEMELJNA NAČELA KONVENCIJE



## 4 GRUPE PRAVA

### PRAVA PREŽIVLJAVANJA

To su primjerice: **pravo na život, pravo na odgovarajući životni standard, pravo na prehranu, pravo na smještaj, pravo na zdravstvenu pomoć.**

### RAZVOJNA PRAVA

To su primjerice: **pravo na obrazovanje, pravo na igru, pravo na slobodno vrijeme, pravo na kulturne aktivnosti, pravo na informiranje, pravo na slobodu misli i izražavanja (vjere).**

### ZAŠTITNA PRAVA

To su primjerice: **prava na zaštitu od zlouporabe, zapostavljanja i izrabljivanja, na zabranu dječjeg rada, zaštitu od droga, alkohola, duhana, na zaštitu djece izbjeglica, djece u oružanim sukobima, djece u zatvorima.**

### PRAVA SUDJELOVANJA

To su primjerice: **pravo na slobodno izražavanje svojih misli i pravo na udruživanje.**

**- Omogućuju aktivno sudjelovanje djeteta u svom okruženju**



Ujedinjeni narodi proglašili su 20. studenoga Međunarodnim danom djece i Danom Konvencije o pravima djeteta.



„Prava“ su nešto što svako dijete treba imati ili smje učiniti. Ta su prava navedena u Konvenciji UN-a o pravima djeteta. Skoro svaka zemlja pristala je na njih. Sva su prava međusobno povezana i sva su jednako važna. Ponekad kada razmišljamo o pravima moramo razmišljati što je najbolje za dječju u nekoj situaciji, i što je presudno za život i zaštitu od patnje. Kako raste, ima više odgovornosti održavanju vlastitih izbora i provođenju svojih prava.

**Konvencija UN-a o pravima djeteta na jeziku bliskom djeci**

**Članak 1.** Imat pravo da bude do 18 godina imao ova prava.

**Članak 2.** Svako djeće imao je pravo, bez obzira na to je, gdje živi, ko je rođen, u kojoj zoni, u kojem jedinici, u kojoj je vrea, i u kojem je dječji dom, a kde kuhani potrebe, imao i neku bolnicu u neposrednoj blizini njegova doma.

**Članak 3.** Širom svijeta postupali otkako kada je počeo da živi. Kada odrasli donose odluke, trebaju misliti na to kako će njihove odluke utjecati na djece.

**Članak 4.** Djevoja imo odgovornost osigurati zlostavlju svojih prava. Moru pomoci svojim odraslima da zaštiti svoja prava i izvršiti sključnu u kojoj model rasti i razviti svoje potencije.

**Članak 5.** Treba običajno imati odgovornost pomoci ti da nauči ostvariti svoja prava te osigurati njihovu zaštitu.

**Članak 6.** Imat pravo na život.

**Članak 7.** Imat pravo na život a to treba biti sloborno priznato od vlasti. Imat pravo na doživljaj.

**Članak 8.** Imat pravo na identitet – službeni zapisi po jesu. Nitko ni to ne smije oduzeti.

**Članak 9.** Imat pravo bio svajom odstojnjem dječnjem, osim da je to kada je život. Imat pravo živjeti i oboljeti da bi bila za tebe.

**Članak 10.** Ako ne živi u istoj zemlji kao tvjrdi mjesto, imate pravo biti zajedno na istome mjestu.

**Članak 11.** Imat pravo na zaštitu od otmice.

**Članak 12.** Imat pravo uzrobiti svoje mišljenje, a odrasli ga trebaju poslušati i čitaviti samostalno.

**Članak 13.** Imat pravo smanjiti razlike između sebe i dječju neće miljenje s drugim, kroz priču, crtež, pisanje ili na bilo koji drug način koji nije branjan ili uvjedljiv za druge ljudi.

**Članak 14.** Imat pravo izabrati vlastitu vježboprovjed i vježbanja. Izabereti i tečajući program odlikujući o tome što je ispravno, a što nije. Isto je nezbježno za tebe.

**Članak 15.** Imat pravo sam izdati svoje prijatelje, pribuziti se grupi ili okupljući grupe, dok god to ne želite drugima.

**Članak 16.** Imat pravo na privremenu zaštitu.

**Članak 17.** Imat pravo u razlaganju, a novina, knjiga, razglednice i drugi izvori rasporediti informacije koje volete da veste za vježbu dobrobiti. Odrasli su trebaju potuniti da informacije koje dobivate nisu štetne i ponosi i u prioritetizaciji i razumijevanju informacija koje imate.

**Članak 18.** Imat pravo da te odgajaju vaši roditelji (ako je moguće).

**Članak 19.** Imat pravo biti zaštićen od nametanja boli i bolag počupanja, telesnog ili psihičkog.

**Članak 20.** Imat pravo na posebnu skrb i pomoci ako ne možete živjeti sa svojim roditeljima.

**Članak 21.** Imat pravo na slobu i zaštitu da se usvojiti ili učesnici.

**Članak 22.** Imat pravo na posebnu zaštitu, pomoci da se pregradi ili se pregradi napuštaći svoj dom (živjeti u drugoj zemlji), kosi i sva prava iz ove dohavljene.

**Članak 23.** Ako imate neku bolnicu u zemlji, imat pravo na posebno obrazovanje i lečenje, kosi i sva prava iz ove dohavljene, i informacije koje će ti pomoci da budete zdravi i zdravo rastete.

**Članak 24.** Imat pravo na nekoj moguću dozvolu slobodno živjeti, ispravu voda za pica, ispravu hrane, čistu i sigurnu vodu, i informacije koje će ti pomoci da budete zdravi i zdravo rastete.

**Članak 25.** Ako živite pod utemeljivim skrbu ili u nekoj drugoj situaciji doleko od doma, imat pravo da to neko redovito pregradava ujetje u kojemu živite kada bi se vidjelo jer je ono tebe najpriješao.

**Članak 26.** Imat pravo na pomoći od države ako si smršavili ili u nevoj.

**Članak 27.** Imat pravo na hrana, odjeću, sigurno mjesto za život i zadovoljavanje svih osnovnih potreba. Ne smije ti biti onemogućeno raditi većinu onoga što druga dječja mogu.

**Članak 28.** Imat pravo na izvodno obrazovanje. Trebali bili obvezani na ponadene skole da nojnjeg stupnja kojih možete postići.

**Članak 29.** Treba obrazovati tebi da pomociš u koštanjima i razvijenju vaših dobrobiti i sposobnosti. Oni su trebali tebiti pomoci da nojnjeg živjeti u mesi, iščititi osklopiti i polaziti druge (dječje) vježbe.

**Članak 30.** Imat pravo na neju vlastitu kulturu, jezik i vježboprovjed – dok neka drugi izaberu. Maternje i starije običaje trebaju biti uvršteni u ovoga prava.

**Članak 31.** Imat pravo na igru i odmor.

**Članak 32.** Imat pravo na zaštitu od rada koj je išao te je išao da koje obavljate obrazovanje. Ako odati, imat pravo biti u sigurnom i biti prepozna plazem.

**Članak 33.** Imat pravo na zaštitu od fizičkih i mentalnih i drugih teškoća.

**Članak 34.** Imat pravo biti zaštićen od seksualnog streljanja.

**Članak 35.** Neko nema pravo steti te li prodati.

**Članak 36.** Imat pravo na zaštitu od bilo koje vrste izbjegljivanja (iskorištavanja).

**Članak 37.** Nikome nije dopušteno kažnjavati te na okutan ili ihletan način.

**Članak 38.** Imat pravo na zaštitu od rata i život u miru. Djeca mimođeđe od 15 godina ne smiju biti naoružani da ih u vojsku i sudjeluju u ratu.

**Članak 39.** Imat pravo na pomoći ako bi bio ozlijeden, ozamoren ili je netočno istekao ili postupao u tobom.

**Članak 40.** Imat pravo na pravnu potporu i predmetno postupanje u pravosudnom sustavu koji treba polaziti svoju pravu.

**Članak 41.** Ako zakoni koje omogućuju bolje život dječja prava nego članici u ovoj konvenciji, taj se zakon trebaju primijeniti.

**Članak 42.** Imat pravo znati svoje pravni pravci. Odrasli ne smiju zdati za ova prava i pomoci i led da sarađuju sa njima.

**Članak 43.** Od članova obilježavaju se vlasti i međunarodne organizacije poput UNICEF-a radi isto da obogatuju zaštitu djece kroz njihovo pravo.

**Iznos:**  
The Child Rights Information Network  
Child friendly summary of the Convention on the Rights of the Child.  
**Prijevod:**  
Ivana Rendić

# PRAVA

- STJEČU SE ROĐENJEM
- NE TREBAJU ZASLUŽITI
- NE MOGU NASLIJEDITI
- NE MOGU SE ODUZETI
- POSTJE NEOVISNO O OBVEZAMA I DUŽNOSTIMA
- Postojanje dječjih prava ne isključuje odgovornost djece za ono što čine
- PRAVA I ODGOVORNOSTI NEODVOJIVI SU
- MOJE PRAVO=TVOJA ODGOVORNOST
- TVOJE PRAVO =MOJA ODGOVORNOST

# ODGOVORNOSTI

- Djeca mogu preuzeti odgovornost u onoj mjeri koja je primjerena njihovom stupnju razvoja.
- Odrasli im u procesu preuzimanja odgovornosti odrastanja moraju biti podrška.
- Ako odrasli ne znaju kako, njihova je odgovornost zatražiti pomoć za sebe i dijete



# NEKI ODRASLI KAŽU:

- “Ako poznaju svoja prava, samo će ih zloupotrijebiti”
- “Kada su se već mnoga djeca naučila pozivati na njih, mi kao **odrasli se pitamo kada će i kako djeca početi preuzimati i odgovornosti?**”
- “Pravobraniteljica za djecu samo štiti njihova prava, a ne govori o njihovim odgovornostima”
- “Tko štiti naša prava (odraslih, roditelja, nastavnika)?”



**“Kao roditelj sam shvatila da djeci danas dajete prava da rade sve što požele, a nigdje ne spominjete da imaju i neke svoje obveze kao što je redovit odlazak u školu, praćenje nastave... “**

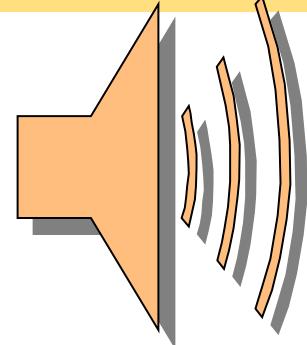
- ponekad roditelji, ali i drugi odgajatelji i odrasli razloge za svoju nemoć, nedjelotvornost ili nekompetentnost nalaze u konceptu dječjih prava i onima koji zastupaju taj koncept
- Prava djeca stječu rođenjem, odgovornost i obveze stječu odgojem i razvojem, a tome ih uče odrasli
- Odrasli: roditelji, škola, društvo..



- I mnogi stručnjaci koji rade s djecom prava poznaju površno i na deklarativnoj razini, a zapravo ih ne razumiju
- Odatle i izjave i prigovori da djeca zbog svojih prava ne poštuju odrasle i neprimjereno se ponašaju (“vladaju roditeljima ili nastavnicima”, “ugrožavaju odrasle”, “upravljaju kućnim budžetom”...)
- Neprijateljstvo prema djeci
- **DJECA SE PONAŠAJU ONAKO KAKO IH NAUČE I ODGOJE ODRASLI**

- To govori o tome koliko bi bilo **dobro i važno da djeca, ali i odrasli uče koji je smisao prava i obaveza u zajednici i državi.**
- ako školski sustav omogući da djeca i mladi kontinuirano uče o pravima pojedinca i kako ih ostvariti, ali i o odgovornosti i obvezama pojedinca, mogli bismo se nadati da će oni jednog dana biti **ljudi koji znaju kako brinuti o sebi, osjetljivi na potrebe drugih i društvenu nepravdu te odrasli koji se ponašaju odgovorno, dakle ljudi koji se zauzimaju za svoja i tuđa prava.**

# Pravobraniteljica za djecu



- U preporuci povodom početka školske godine koju upućuje MZOS naglašava kako je važno veću pozornost posvetiti poučavanju djece u školama o dječjim pravima
- Predložila obilježavanje 20. studenog – Dana dječjih prava u svim školama

# Ankete i kontakti s djecom govore:

- Malo djece poznaje sadržaj i važnost Konvencije o pravima djeteta, kao i značaj dječjih prava
- Konvencija obvezuje državu da upoznaje djecu i odrasle s dječjim pravima, pogotovo one koji rade s djecom

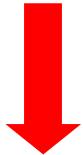


# POZNAVANJE SVOJIH PRAVA JEST PUT U:

- ostvarivanje prava
  - poštivanje tuđih prava
  - odgovorno ponašanje prema sebi i drugima
- 
- UČENJEM SVOJIH PRAVA DJECA UČE DA SU DUŽNA POŠTOVATI PRAVA DRUGIH = ODGOVORNO PONAŠANJE



# **za nastavnika je važno**



- **poznavati prava djece i svoja prava**
- **znati da su prava i interesи djeteta prioritetni**
- **poticati kod djeteta osobnu odgovornost i odgovornost za odnos s vršnjacima**
- **preuzeti odgovornost za odnos sa svojim učenicima i odgovornost za ono što o njima mislimo, što u odnosu na njih osjećamo i kako se prema njima ponašamo**

# Nacionalni program odgoja i obrazovanja za ljudska prava i demokratsko građanstvo

- provodi se u školama
- nije dovoljno, ne doseže do svakog djeteta
- implementacija najčešće ovisi o dobroj volji, entuzijazmu i motivaciji nastavnika
- dječja prava se trebaju uklopiti kao sadržaj, ali i kao načelo poučavanja i ponašanja općenito



- učenje o dječjim pravima nije pamćenje suhoparnih činjenica iz Konvencije, već način ponašanja u svakodnevnom životu
- važno je pomoći djeci da razumiju sadržaj i ciljeve Konvencije i da ih povežu s vlastitim životom i stvarnošću koje ih okružuje, s određenim vrijednostima, odgovornostima i vještinama koje će svakodnevno primjenjivati
- kroz svakodnevnicu činiti djeci razumljivim poštivanje dječjih i ljudskih prava



- Zaštita prava djece leži u rukama odraslih, zato je važno da oni razumiju tu činjenicu i da vlastitim modelom ponašanja utječu na djecu
- Škola u ovome ima tim veću ulogu ako su roditelji nedovoljno kompetentni
- Ako se rade deklarativne aktivnosti u učenju prava, ali se načela ne primjenjuju u svakodnevnom životu, izostat će i rezultati, jer nema treninga ponašanja

# [www.coe.int/children](http://www.coe.int/children) - stranica Vijeća Europe

- brošura i na hrvatskom jeziku  
“Ja imam prava, ti imaš prava, on/a ima prava”
- jasna poruka o nedjeljivosti prava i odgovornosti kroz sadržaj Konvencije o pravima djeteta

# PRAVOBRANITELJ ZA DJECU

## • Tijelo “sui generis” Sabora RH



Ujedinieni narodi proglašili su 20.studenoga Međunarodnim danom djece i danom Konvencije UN-a o pravima djeteta. Toga se dana u cijelome svijetu promoviraju ideje i ciljevi Povelje Ujedinijenih naroda koje se odnose na dobrobit djece.

### Konvencija UN-a o pravima djeteta

Na jeziku bliskom djeci

**Članak 1.** Svički malići od 10 godina imaju svoja prava.  
**Članak 2.** Svički dječki imaju sva prava, bez obzira na to što kažu, gdje žive, čime im se bave, kada su, kaj im jezici govoriti i tako dalje. Nisu u potrazi za vlastima, kulturom, politikom, nisu u potrazi za hranom, razvojem, je li bogat ili sirovinski. Nisu prenešeni dječkoj roditeljima, a ne mogu se postupiti nepravedno iz toga kroz razlog.

**Članak 3.** Svički dječki imaju sva prava, bez obzira na to što kažu, gdje žive, čime im se bave, kada su, kaj im jezici govoriti i tako dalje. Kada svički dječki udržavaju, trebaju znati da to kome će njihove adicije odnositi na njima.

**Članak 4.** Vlastna imaju odgovarajuće zaštita svojih prava. Moraju razumjeti da zaštiti svoja prava i stvari okoline u kojima žive i razvijaju svoje potencijale.

**Članak 5.** Treba vlastiti (ima odgovarajuće) pomoći ili da nadmoli ostvariti svoja prava te odgovarajuće zaštite.

**Članak 6.** Imaju pravo na život.

**Članak 7.** Imaju pravo na život, da se treba dati vlastima priznato od vlasti. Imaju pravo na nadežnost (pričekivanje dobiti).

**Članak 8.** Imaju pravo na identitet - slatkeši zapisi tko jesti, NIKI FI ili tu je neko učitelj.

**Članak 9.** Imaju pravo živjeti sa svojim roditeljima, a osim ako je to potreba za to, treba praviti druge i uobičajeno kada je potreba za to.

**Članak 10.** Ako je treba u istoj勾upi kao svoji roditelji, treba praviti druge i uobičajeno kada je potreba za to.

**Članak 11.** Imaju pravo na zaštitu od abusa.

**Članak 12.** Imaju pravo izuzeti svega maličića, a dodati ga trebaju poslati i uobičajeno ga razvjetiti.

**Članak 13.** Imaju pravo sačuvati razlike između sviđaj i vještine, i trebaju poslati edukaciju i vještine da je napušta za tebe.

**Članak 14.** Imaju pravo izuzeti slatkih vještina i vještina, i trebaju poslati edukaciju i vještine da je napušta za tebe.

**Članak 15.** Imaju pravo imati svoje prijatelje, približiti se drugim i ukupiti pravo, dok god ne se steti drugim.

**Članak 16.** Imaju pravo na privatnost.

**Članak 17.** Imaju pravo na razliku i razliku, i trebaju poslati edukaciju i vještine kako se razlikuju.

**Članak 18.** Imaju pravo biti odgovor na strane svoje roditelja (ako je moguće).

**Članak 19.** Imaju pravo biti zaštićeni od vlastnosti tih i tih poštovanja, i trebaju biti odgovor na njima.

**Članak 20.** Imaju pravo na poseban skup i ponuditi ono među vlastima.

**Članak 21.** Imaju pravo na poseban zaštitni skup i ponuditi ono među vlastima.

**Članak 22.** Imaju pravo na poseban zaštitni i ponuditi skup i ponuditi ono među vlastima.

**Članak 23.** Ako imaju neka tehnika i razvoje, imaju pravo na pravdu i obrazovanje i vještine, kar i sve prava iz Konvencije, kada je neko dobitnik.

**Članak 24.** Imaju pravo na neku tehniku i razvoje, i trebaju biti zaštićeni od vlastnosti tih i tih poštovanja.

**Članak 25.** Ako živi u istoj勾upi kao svoji roditelji, treba praviti druge i uobičajeno kada je potreba za to.

**Članak 26.** Imaju pravo na ponudu od vlasti ili se iznenaditi ili u vlasti.

**Članak 27.** Imaju pravo na treba praviti druge i uobičajeno poštovati vlastne potrebe. Ne mora ti biti obvezujuće radići velike grupe ili druga fiksna moga.

**Članak 28.** Imaju pravo na kvalitetno obrazovanje. Treba biti obvezujuće da poštovaju vlasti da najbolje (njihova kaj i vještine).

**Članak 29.** Treba obrazovanje treba ti ponuditi i razliku, i trebaju poslati edukaciju i vještine da je napušta za tebe.

**Članak 30.** Imaju pravo praktikovati svoju vlastitu kulturu, jezik i vještine, i trebaju biti zaštićeni i vještine da je napušta za tebe.

**Članak 31.** Imaju pravo na ligu i vještine.

**Članak 32.** Imaju pravo na zaštitu od rada koji ti stoji te li želi za to, trebaju biti zaštićeni od vlastnosti tih i tih poštovanja.

**Članak 33.** Imaju pravo na zaštitu od vlastnosti tih i tih poštovanja.

**Članak 34.** Imaju pravo biti zaštićeni od sekularizacije i zlostavljanja.

**Članak 35.** Nitko nemu pravo akti te ih predati.

**Članak 36.** Imaju pravo na zaštitu od vlasti koje vrste izmativanja (okrošavanje).

**Članak 37.** Nitko nije dozvoljen bažljaviti te u ekstremi ili stvarno smrću.

**Članak 38.** Imaju pravo na zaštitu od rata i život i mira. Djeca mlađa od 15 godina ne smiju biti učestvovati u ratu.

**Članak 39.** Imaju pravo na ponudu ili si bilo eksplozije, zamenjene ili je neto lide poštovanja s lobom.

**Članak 40.** Imaju pravo na ponudu ili aranžman poštovanje i pravosudno sustavu koji poštova njihova prava.

**Članak 41.** Ako zakoni tvrti bažeši bilo treba prava nego članci u vlasti Konvencije, ili se zakoni tvrti primjerice.

**Članak 42.** Imaju pravo čuti svoju pravu. Trebaju biti obvezujuće da mu pravo i ponudi i tebi da stečavi za njega.

**Članak 43. do 54.** Ovi članci objašnjavaju kako će vlasti i međunarodne organizacije poput UNICEF-a i drugih organizacija da zaštiti djece kroz vlastna prava.

*Note: The Civil Rights Information Network's "Child friendly summary of the Convention on the Rights of the Child".*  
Preporuči: Ivana Rontelt



Pravobraniteljica za djecu  
podnosi redovito godišnje izvješće  
Hrvatskom saboru.

Izvješće je dokument dostupan javnosti.

[www.dijete.hr](http://www.dijete.hr)

# Zakon o pravobranitelju za djecu (lipanj, 2003.)



Čl.2.

Pravobranitelj za djecu  
štiti, prati i promiče  
prava i interes djece  
na temelju Ustava Republike Hrvatske,  
međunarodnih ugovora i zakona

# **Model koji je izabrala Republika Hrvatska**

## **samostalni nezavisni ured sa zakonodavnim okvirom**

Sličan model imaju:

Austrija  
Belgija  
Island  
Norveška  
Švedska



## PRAVOBRANITELJICA ZA DJECU

Teslina 10,  
10000 Zagreb  
Telefon: + 385 (0)1 4929 669  
Faks: + 385 (0)1 4921 277

### *Ured Osijek*

Šetalište Petra Preradovića 7  
31000 Osijek  
Telefon: + 385 (0)31 213 098  
Faks: + 385 (0)31 213 098

### *Ured Rijeka*

Trpimirova 2  
51000 Rijeka  
Telefon: + 385 (0)51 311 121  
Faks: + 385 (0)51 311 121

### *Ured Split*

Braće Kaliterne 10  
21000 Split  
Telefon: + 385 (0)21 490 022, kućni 125, 126  
Faks: + 385 (0)21 488 462

# Zašto pravobranitelj za djecu?

Djeca su **često diskriminirani članovi društva**  
zato jer :

## nemaju

- ∅ biračko pravo (grupa koja ne glasa)
- ∅ fizičku snagu i poslovnu sposobnost

## imaju

- ∅ svoja razvojna ograničenja, ovisna su o odraslima
- ∅ često ograničen pristup informacijama

Temeljni cilj odvojenog neovisnog ureda  
pravobranitelja za djecu je:

**učiniti dječja prava vidljivijima**

i

**promovirati najviše društvene i  
političke prioritete za djecu**

# Ured pravobraniteljice za djecu nije:

- odvjetnički ured
- Centar za socijalnu skrb
- ustanova za dijagnostiku/forenziku
- tijelo izvršne vlasti (ministarstva, uredi državne uprave) u kojem se donosi odluka
- mjesto razrješavanja sporova (imovinskih, partnerskih, roditeljskih i sl.)

## Jest:

- posrednik djece prema svijetu odraslih
- glasnogovornik djece
- korektiv vlasti u odnosu na djecu i njihova prava
- promatrač rada tijela uprave
- čuvar djetetovih prava
- mjesto promicanja prava djece

## Razine djelovanja Pravobranitelja za djecu



# Ured pravobraniteljice za djecu

*provodi niz aktivnosti iz svog djelokruga na području promicanja i zaštite prava djece*

- \* organizacija stručnih rasprava;
- \* davanje prijedloga i preporuka za poduzimanje mjera;
- \* sudjelovanje u javnim aktivnostima, u postupcima izrade prijedloga propisa ili njihove izmjene;
- \* obilasci djece;
- \* susreti i druženja s djecom;
- \* izlaganja i sudjelovanja;
- \* međunarodna suradnja
- \* postupanje po pojedinačnim prijavama

# PRIJAVE POJEDINAČNIH POVREDA PRAVA

- svakodnevno putem telefona, pismenim putem (pošta, e-mail)
- traži se pravni savjet, informacija, uputa ili podrška
- ukazivanje na područja kršenja dječjih prava



Izvješća govore - zabrinjava broj djece koja su *uskraćena u svojim pravima* zbog

NEFUNKCIONIRANJA  
ili  
NEDOVOLJNOG FUNKCIONIRANJA  
sustava njihove zaštite

# KOJI SU TO SUSTAVI?

- Zdravstvo
- Odgoj i obrazovanje
- Socijalna skrb
- Pravosuđe
- Drugi (kultura, promet, zaštita okoliša i prostornog uređenja...)



Ministarstvo zdravstva i socijalne skrbi Republike Hrvatske



Ministarstvo pravosuđa  
*suradnjom do uspjeha*



ABCDEFGHI



Republika  
Hrvatska  
Ministarstvo  
kulturne  
Republic  
of Croatia  
Ministry  
of Culture

Vrste pojedinačnih prava	Broj predmeta u radu iz prethodnih godina	Broj predmeta otvorenih u 2012.	Broj djece 2012.
Osobna prava-ukupno	432	753	1162
Prava djece kao članova društvene zajednice	5	11	14
Obrazovna prava	122	161	182
Zdravstvena prava	25	28	30
Socijalna prava	19	42	69
Ekonomski prava	60	93	174
Kulturna prava	3	19	23
Pravosudno-zaštitna prava	24	61	72
Sigurnost i zaštita djece	9	13	31
Diskriminacija	2	16	29
Nenadležnost	1	26	32
Ostala prava	3	5	7
<b>UKUPNO</b>	<b>705</b>	<b>1228</b>	<b>1825</b>

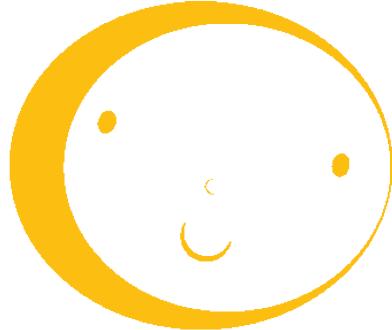
## *Obrazovna prava*

- **Ured pravobraniteljice za djecu u 2012. godini zaprimio 161 novih pojedinačnih prijava povrede prava djece u području odgoja i obrazovanja, obuhvaćeno 182 djece**
- **U ukupnom broju novih prijava (1228) to je oko 13 %**
- **Najviše prijava odnosilo se na sustav osnovnog obrazovanja**

## Sadržaj i vrst prijava:

- **Dostupnost odgoja i obrazovanja**
- **Sigurnosni, prostorni i organizacijski uvjeti**
- **Kadrovske uvjeti te program i sadržaj**
- **Prava djece u kriznim situacijama**
- **Odnos roditelja i djelatnika**
- **Suradnja škole s drugim službama**
- **Primjерено školovanje djece s TUR**





 Republika Hrvatska  
Pravobranitelj za djecu 

[info@dijete.hr](mailto:info@dijete.hr)

**[www.dijete.hr](http://www.dijete.hr)**